35/179. Проект кодекса медицинской этики

Генеральная Ассамблея.

ссылаясь на свою резолюцию 34/168 от 17 декабря 1979 года, в которой она обратилась с просьбой к Генеральному секретарю распространить проект кодекса медицинской этики среди государств-членов, соответствующих специализированных учреждений, заинтересованных межправительственных организаций и заинтересованных неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете, для замечаний и предложений,

принимая к сведению резолюцию 11, принятую шестым Конгрессом Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями 5 сентября 1980 года⁹⁸, в которой выражалась надежда на то, что Генеральная Ассамблея примет проект кодекса с любыми поправками, которые окажутся необходимыми,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о проекте кодекса медицинской этики⁹⁹,

не имея возможности ввиду отсутствия времени решить данный вопрос в ходе своей тридцать пятой сессии,

считая, однако, что разработка проекта кодекса медицинской этики представляет собой важный шаг в установлении международных норм в области прав человека,

1. *просит* Генерального секретаря вновь запросить замечания и предложения по проекту кодекса медицинской этики у государств-членов, соответствующих специализированных учреждений, заинтересованных межправительственных организаций и заинтересованных неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете, которые еще не ответили на его более раннюю ноту, и представить пересмотренный доклад Экономическому и Социальному Совету на его первой очередной сессии 1981 года и Генеральной Ассамблее на ее тридцать шестой сессии;

2. *предлагает* тем государствам-членам, которые еще не сделали этого, представить свои замечания и предложения по проекту кодекса;

3. *просит* Экономический и Социальный Совет рассмотреть проект кодекса на своей первой очередной сессии 1981 года с учетом представленных замечаний и рекомендаций с целью представления его Генеральной Ассамблее для принятия на ее тридцать шестой сессии;

4. *предлагает* государствам-членам принять активное участие в дальнейших обсуждениях проекта кодекса;

⁹⁸ A/35/372 и Add.1 — 3.

5. *постановляет* вновь рассмотреть вопрос о кодексе медицинской этики на своей тридцать шестой сессии по пункту, озаглавленному «Пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения и наказания».

*96-е пленарное заседание,
15 декабря 1980 года*

35/180. Помощь беженцам в Сомали

Генеральная Ассамблея.

ссылаясь на свою резолюцию 34/61 от 29 ноября 1979 года о положении африканских беженцев, в которой она просила Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев приложить все усилия по мобилизации дополнительных ресурсов для удовлетворения нужд беженцев в Африке,

заслушав заявление Верховного комиссара¹⁰⁰ о положении беженцев в Сомали,

ссылаясь на резолюцию 1980/9 Экономического и Социального Совета от 28 апреля 1980 года, в которой Совет, в частности:

a) принял к сведению доклад Межучрежденческой миссии, которая находилась в Сомали 10—16 декабря 1979 года в целях изучения положения беженцев в этой стране и составления программы помощи по удовлетворению срочных нужд в гуманитарной помощи¹⁰¹,

b) поддержал призыв Генерального секретаря от 11 февраля 1980 года, а также призывы Верховного комиссара, Генерального директора Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций и Исполнительного директора Детского фонда Организации Объединенных Наций в отношении оказания срочной международной помощи правительству Сомали по обеспечению необходимой заботы и внимания беженцам,

c) признал тяжелое бремя, возложенное на правительство Сомали по заботе о беженцах, и необходимость международной помощи для того, чтобы разделить это бремя,

ссылаясь далее на резолюцию 1980/53 Экономического и Социального Совета от 24 июля 1980 года, в которой Совет, в частности:

a) с озабоченностью отметил резкий рост числа беженцев в Сомали;

b) просил Генерального секретаря рассмотреть в сотрудничестве с Верховным комиссаром вопрос о необходимости направления в Сомали ознакомительной миссии с целью изучения ны-

¹⁰⁰ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать пятая сессия. Третий комитет, 51-е заседание, пункты 1—8.

¹⁰¹ E/1980/44.